

# Csalánosi Csárda

Ó B U D A



Welcome to us in Óbuda, too!

Open: 0-24

BUDAPEST III. KER. HÍDFŐ UTCA 16. (FŐTÉR)  
[www.csalanosi-csarda.hu](http://www.csalanosi-csarda.hu) [csalanosicsarda.obuda@gmail.com](mailto:csalanosicsarda.obuda@gmail.com)

# Csalánosi Csárda

Kecskemét ~ Nyitva: 0-24-ig  
Óbuda ~ Nyitva: 9-24-ig

Administrator: Nagy Mihály Bucătar  
şef: Horváth István Bucătar  
şef: Hero Rezervări: Heódek Nándor  
36 20 9 709 710, +36 76 708 555 Kecskemét,  
Felsőcsalános 5. Administrator: Nettle-Group  
Kft.

[csalanosicsarda.motel@gmail.com](mailto:csalanosicsarda.motel@gmail.com)  
[www.csalanosi-csarda.hu](http://www.csalanosi-csarda.hu)



# Osálanosi Csárda

## Oferta bucătarului

- |                                                                                                                     |           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 1. Pâine prăjită cu măduvă și ceapă roșie <sup>(1)</sup>                                                            | 2490 HUF  |
| 2. Cremă de vinete cu legume proaspete și pâine prăjită <sup>(7)</sup>                                              | 2690 HUF  |
| 3. Supă de vită cu os cu măduvă, cu pâine prăjită cu usturoi* <sup>(1,9)</sup>                                      | 5490 HUF  |
| 4. Supă de vită în oală roșie* <sup>(9)</sup>                                                                       | 4490 HUF  |
| 5. Fâșii piept de pui cu sparanghel gratinat <sup>(1,7)</sup>                                                       | 5490 HUF  |
| 6. Friptură de mangaliță cu rozmarin și sos de piper cu salată Vecsés și „rösti”* <sup>(1,7,10)</sup>               | 9990 HUF  |
| 7. Friptură de somon cu ciuperci și smântână cu paste pesto* <sup>(1,3,4,7)</sup>                                   | 7990 HUF  |
| 8. Penne cu carne de rață, hrib și zucchini <sup>(1,3,7)</sup>                                                      | 5990 HUF  |
| 9. Ciuperci cu smântână și paste penne cu parmezan <sup>(1,3,7)</sup>                                               | 3990 HUF  |
| 10. Ficat de gâscă la cuptor (ficat de gâscă la grătar ardei copt, roșii, ceapă, cartofi de arahide) <sup>(1)</sup> | 15990 HUF |
| 11. Cremă de grâu pane cu sos fierbinte de vișine <sup>(1,7)</sup>                                                  | 2690 HUF  |
| 12. Brownie de ciocolată cu înghețată de vanilie și sos fierbinte de vișine <sup>(1,7,8)</sup>                      | 2490 HUF  |
| • Turtă cu cartofi ca la mama acasă                                                                                 | 350 HUF   |

Acceptăm ca mijloc de plată numerar, card bancar și card SZÉP!  
Pentru comenzi de jumătate de porție prețul este 70% din prețul porției întregi.  
Din preparatele marcate cu \* nu se poate comanda jumătate de porție.  
Prețurile conțin TVA. Nota de plată nu conține taxa de serviciu.

# Csalánosi Csárda

Kecskemét ~ Nyitva: 0-24-ig  
Óbuda ~ Nyitva: 9-24-ig

Administrator: Nagy Mihály

Bucătar șef: Horváth István

Bucătar șef: Rajcsányi György

Rezervări: +36 20 9 709 710, +36 76 708 555

Kecskemét, Felsőcsalános 5.

Administrator: Nettle-Group Kft.

[csalanosicsarda.motel@gmail.com](mailto:csalanosicsarda.motel@gmail.com)

[www.csalanosi-csarda.hu](http://www.csalanosi-csarda.hu)



# Osálanosi Csárda

## Micul dejun

|                                                              |          |
|--------------------------------------------------------------|----------|
| 13.Ouă cu șuncă (din 4 ouă) (3)                              | 2290 HUF |
| 14.Omletă cu șuncă (3)                                       | 2290 HUF |
| 15.Omletă cu ciuperci                                        | 2290 HUF |
| 16.Omletă cu șuncă și ciuperci (3)                           | 2290 HUF |
| 17.Omletă cu ciolan afumat (3)                               | 2490 HUF |
| 18.Omletă țărănească (3)                                     | 2490 HUF |
| 19.Omletă cu măduvă și ceapă (3)                             | 2490 HUF |
| 20.Ciolan prăjit cu ouă ochiuri, ceapă roșie (3)             | 3790 HUF |
| 21.Omletă cu cașcaval (3,7)                                  | 2490 HUF |
| 22.Ouă cu bacon (Bacon eggs) (3)                             | 2790 HUF |
| 23.Omletă cu ficat de gâscă și sos brun (1,3,7)              | 7990 HUF |
| 24.Crenvurști 1 pereche (prăjit sau fiert) (6,10)            | 1990 HUF |
| 25.Cârnați de Debrețin 1 pereche (prăjiți sau fierți) (6,10) | 2490 HUF |
| 26.Sandwich cald (cu sunca, salam, ciolan) (1,7)             | 2490 HUF |
| 27.Pâine în ou (din 3 felii) (1,3,7)                         | 1990 HUF |
| 28.Pâine prăjită cu unt (1,7)                                | 1490 HUF |
| 29.Mic dejun continental (unt, gem, miere) (1,7)             | 3490 HUF |
| 30.Platou rece (salam, sunca, cascaval, unt, legume) (1,7)   | 3490 HUF |

## Meniu pentru copii

|                                                                                                                             |          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 31.Preferatul Elza și Anna* (Supă de carne porție mica, cașcaval pane cu cartofi prăjiți, sos tartar sau ketchup) (1,3,7,9) | 3990 HUF |
| 32.Felie Dino cu cartofi prăjiți* (1,6)                                                                                     | 3890 HUF |
| 33.Mașini* (șnițel mic cu orez) (1,3)                                                                                       | 3890 HUF |

Acceptăm ca mijloc de plată numerar, card bancar și card SZÉP!  
Pentru comenzi de jumătate de porție prețul este 70% din prețul porției întregi.  
Din preparatele marcate cu \* nu se poate comanda jumătate de porție.  
Prețurile conțin TVA. Nota de plată nu conține taxa de serviciu.



# *Osallanosl Csárda*

## ***Aperltlv***

34. Cașcaval la grătar cu salată verde (7,11) **4490 HUF**
35. Biftec tăăresc\* (200 g) (10) **6490 HUF**
36. Ficat rece de gâscă în untură proprie  
cu pâine prăjită, și gem de ceapă\* (1) **9990 HUF**
37. Ciolan afumat rece cu hrean și legume **3490 HUF**
38. Măduvă de vită\* (cu pâine prăjită și ceapă roșie) (1) **4490 HUF**
39. Cremă de vinete cu legume proaspete  
si pâine prăjită (7) **2690 HUF**
40. Clătite umplute cu carne à la Hortobágy  
cu sos de ardei **4490 HUF**
41. Pâine prăjită cu măduvă și ceapă roșie (1) **2490 HUF**
42. Salată Cezar (salată verde cu dressing de sardele și maioneză, roșii, ardei,  
castraveți, varză roșie, morcovi și fâșii de piept de pui la grătar) (1,4,7) **4490 HUF**
43. Salată de ton cu pâine prăjită (1,4) **5490 HUF**
44. Salată cezar cu crab rege condimentat  
cu cașcaval parmezan (1,2,4,7) **5990 HUF**

## ***Supe***

45. Supă de vită în oală roșie\* (9) **4490 HUF**
46. Supă de vită cu os cu măduvă,  
cu pâine prăjită cu usturoi\* (1,9) **5490 HUF**
47. Supă de casa cu melcisorl (1,9) **2990 HUF**
48. Supă de casă cu tăiăei (1,9) **2990 HUF**
49. Supă cu găluște de ficat (1,9) **2990 HUF**
50. Supă cu carne de porc\* (în oală roșie mica) (1,9) **4490 HUF**
51. Ciorbă de potroace cu smântână și tarhon (1,7,9) **2990 HUF**
52. Supă de ciuperci ungurească (1,7,9) **2590 HUF**
53. Supă de mazăre verde (1,7,9) **2590 HUF**
54. Gulaș de fasole cu ciolan (1,9) **2990 HUF**



# Csalánosi Csárda

55. Ciorbă de fasole Jókai (ciolan, cârnați, smântână) (1,7,9) **2990 HUF**
56. Gulaș la ceaun à la Alföld (9) **2990 HUF**
57. Gulaș à la Csalánosi (ciuperci, tăiței, smântână, mărar) (1,7,9) **3290 HUF**
58. Ciorbă de varză acră cu cârnați și ciolan (1,7) **2990 HUF**
59. Supă rece de fructe (1,7) **2590 HUF**
60. Supă cremă de praz în chiflă prăjită  
cu semințe (1,7,11) **2990 HUF**
61. Ciorbă de crap file (1,4) **4490 HUF**
62. Ciorbă de somn file (1,4) **4990 HUF**
63. Ciorbă mixtă de pește (crap, somn) (1,4) **4890 HUF**

## Mâncăruri vegetariene

64. Cascaval la grătar (7) **3490 HUF**
65. Platou mixt vegetarian (ciuperci, cașcaval, ceapă,  
conopida țukini pane, orez, legume fierte, sos tartar) (1,3,7) **4990 HUF**
66. Cașcaval pane cu sos tartar (1,3,7) **4490 HUF**
67. Ciuperci pane cu sos tartar (1,3,7) **3990 HUF**
68. Cașcaval-trio cu gem de afine  
(Trappista, camembert, la grătar) (1,3,7,11) **4490 HUF**
69. Inele de ceapă pane (1,3,7) **3990 HUF**
70. Camembert pane în susan cu gem de afine (1,3,7,11) **4990 HUF**
71. Gratin de broccoli cu cașcaval (1,3,7) **3590 HUF**
72. Țukini pane în 5 feluri de semințe (1,3,7,11) **3590 HUF**

## Meniu principal

73. Tocană de cocos de fermă\* (oală roșie) **6990 HUF**
74. Tocană de burtă **3990 HUF**
75. Burtă cu fasole și ciolan **4490 HUF**
76. Tocană de vită **4990 HUF**
77. Tocană de oaie **3990 HUF**
78. Tocană de cerb cu vin roșu **5990 HUF**



# Csalánosi Csárda

79. Tocana de creasta de cocos-pipote-testicule **4990 HUF**  
80. Tocana de pipote **3990 HUF**  
81. Tocana de fasole cu ciolan si cirnati (1,6) **3490 HUF**

## Mancaruri la tigaie

82. Îmbibătură de purcel cu ciolan à la Bajor\*  
(varză și cartofi) (1) **7990 HUF**  
83. Paste cu ciolan haiducesc (sos de ciperi bakonyi) (1,7) **4490 HUF**  
84. Friptură à la Csalánosi cu găluște și ficat de gâscă\* (coaste la grătar, sos de ciuperci Bakony, ficat de gâscă (grătar), găluște cu smântână) (1,3,7) **9990 HUF**  
85. Friptură hoinărească\* (ciolan, piept de pui și ceafa la grătar, creasta de cocos, slănină, varză, cartofi prăjiți)(1,10) **6990 HUF**  
86. Platou grătar à la Csalánosi\* (ceafă la grătar, pulpe de pui la grătar, mușchi de vită la grătar, cârnați prăjiți Debrețin, cartofi prăjiți, murături à la Vecsés) (1,6,10) **7490 HUF**  
87. Medalioane ungurești (cartofi cu usturoi și tocană de legume) (1) **6990 HUF**  
88. Ciolan cu usturoi (varză, cartofi prăjiți) (1) **5990 HUF**  
89. Ciolan în stil Pékné (ciolan afumat, cartofi prajiti cu ceapă)(1) **5990 HUF**  
90. Coaste crocante cu cartofi prăjiți felii cu salată de varză și maioneză\*(1) **6990 HUF**  
91. Coaste la cuptor cu „lustru” de miere\*  
(mere prăjite, „rösti”)(1) **6990 HUF**  
92. Cârnați de casă la grătar cu muștar (cartofi feliați) (1,10) **4990 HUF**  
93. Friptură à la Kecskemét (friptura de porc, tocana de legume, mazare, ciuperci, cartofi cuburi)(1) **5490 HUF**  
94. Delicatese à la Szarkás (piept de pui la grătar umplut cu mozzarella și șuncă, sos de ciuperci cu cremă de smântână, paste, „rösti”)(1,3,7) **6990 HUF**  
95. Aripă de pui iuți, crocanți (cartofi feliați) (1) **4490 HUF**  
96. Friptură cu ficat de gâscă (medalioane de piept de pui și mușchi de vită, cu ficat de gâscă la grătar, sos brun de ciuperci, cartofi gratinați)(1,3,7) **9990 HUF**  
97. Ficat de gâscă la cuptor (ficat de gâscă la grătar, ardei copt, roșii, ceapă, cartofi prăjiți à la Paris)(1,9) **15990 HUF**  
98. Piept de rață „Szüreti”\* (piept de rață întreg, sos brun cu vin alb, varză, crochete, compot de fructe)(1,3,7) **7990 HUF**  
99. Preferatul lui Márton\* (pulpe de rață, piept de rață, ficat de gâscă, varză, pireu de cartofi, compot de fructe)(1,7) **11990 HUF**



# Csalánosi Csárda

100. Pulpe de rață crocante  
(cartofi prăjiți, varză, compot de fructe) (1) **7990 HUF**
101. Friptură de piept de rață cu ficat de gâscă  
și mere coapte\* (cartofi prăjiți, varză) (1,7) **11990 HUF**
102. Papricaș de somn cu tăiței cu brânză (1,3,4,7) **7990 HUF**
103. Friptură de somn cu ciuperci, smântână  
și paste pestó\* (1,3,7,4) **7990 HUF**
104. Friptură de mangaliță cu rozmarin și sos de piper cu salată  
de Vecsés, și rösti\* (1,7,10) **9990 HUF**

## Platouri

105. Platou Csalánosi pentru 2 persoane\*  
(rulou umplut cu șuncă și cașcaval, ciolan afumat la grătar, piept de pui în ou,  
pulpe de pui la grătar, grătar cu muștar, ciuperci, cașcaval,  
conopidă (dovlecel) pane cu garnitura mixt) (1,3,7,8,9,10,11) **13990 HUF**
106. Platou de pasăre pentru 2 persoane\* (pulpe de pui la grătar, piept  
de pui în ou, ficat de pui pane, rulou din piept de pui umplut cu cașcaval, rulou  
din piept de pui cu mozzarella, piept de pui umplut cu brânză de oaie, pulpe de pui  
pane, aripi de pui la grătar, garnitură mixtă) (1,3,7,9,10,11) **13990 HUF**
107. Platou pentru gurmanzi pentru 2 persoane\* (ficat de gâscă la grătar,  
ficat de gâscă pane, friptură cu ceapă, mușchiuleț cu ouă ochiuri, pulpe de rață la grătar,  
mușchi file cu muștar, camembert în pane cu sesam, orez cu ciuperci, cartofi „prințesă”,  
garnitura de legume, sos vânătoresc) (1, 3, 7, 9, 10, 11) **34990 HUF**
108. Platou cu ciolan țărănesc pentru 2 persoane\*  
(ciolan afumat cu ceapă prăjită și cartofi prăjiți) **11990 HUF**
109. Platou cu friptură la cuptor pentru 2 persoane\*  
(grătar, ciolan, coaste, grătar de ceapă, piept de pui, pulpe de rață crocante,  
piept de gâscă, cârnați de casă la grătar, slănină de creasta de cocos,  
garnitura de salată, cartofi, „rösti”) (1, 3, 10) **17990 HUF**
110. Platou cu pește pentru 2 persoane\* (păstrăv întreg prăjit,  
file de crap pane, crap la grătar, somn à la Orly, șalău pane, calmar,  
cartofi de arahide cu pătrunjel, orez, sos tartar) (1, 3, 4, 7, 9) **17990 HUF**
111. Platou vegetarian pentru 2 persoane\* (ciuperci, cașcaval,  
ceapă, conopida, țukini camembert pane, garnitura de legume,  
orez, sos tartar) (1, 3, 7, 9, 10, 11) **12990 HUF**
112. Platou „Maestru” pentru 4 persoane \*  
(gordon bleu, camembert pane, cotlet de porc pane, pulpe de pui la grătar,  
pulpe de rață crocante, piept de pui cu cașcaval și smântână, ciolan prăjit,  
cârnați de casă, conopidă(dovlecel) pane, ciuperci, ceapă,  
conopida pane, cartofi, orez, varză călită) (1, 3, 7, 8, 9, 10, 11) **29990 HUF**



# Osaloși Csárda

## Fripturi de pasăre

113. Piept de pui à la printesa (piept de pui natur cu ficat de gâscă, cu ciuperci cu smântână și cașcaval) (1,7,9) **9990 HUF**
114. Pulpe de rață cu gem de afine, gratin de pere, gratin de mere cu pireu de kartofi (7,1) **7990 HUF**
115. Piept de pui la grătar (1) **4290 HUF**
116. Piept de pui pane (1,3) **4490 HUF**
117. Piept de pui în ou (1,3) **4490 HUF**
118. Piept de pui cu ciuperci și smântână (1,3,7) **4990 HUF**
119. Piept de pui file cu migdale și miere (1,8) **4690 HUF**
120. Rulou de pui umplut cu mozzarella (înfășurat în bacon, la grătar) (1,7) **5490 HUF**
121. Piept de pui pane umplut cu prune uscate (1,3) **5490 HUF**
122. Piept de pui hawaiian (piept de pui la grătar, șuncă, ananas, cașcaval) (1,7) **5490 HUF**
123. Piept de pui cu mere umplut cu cașcaval afumat (1,3,7) **5490 HUF**
124. Gordon bleu cu piersici (piersici, șuncă, cașcaval) (1,3,7) **5790 HUF**
125. Piept de pui umplut cu brânză de oaie cu mărar în pane cu sesam (1,3,7,11) **5490 HUF**
126. Piept de pui în pane cu cașcaval și smântână (piept de pui în ou, smântână, cașcaval) (1,3,7) **5690 HUF**
127. Fâșii de piept de pui în pane cu sesam (1,3,11) **5490 HUF**
128. Piept de pui la grill cu mere și camembert (1,7) **5990 HUF**
129. Ciuperci umplute cu pasta de ficat de gâscă cu salată de varză cu majoneză (1,3,7) **11990 HUF**
130. Ficat de pui pane (1,3) **3990 HUF**
131. Fâșii de piept cu sparanghel prăjit în gratin (1,7) **5490 HUF**
132. Pulpe de pui file la grătar cu salată și iaurt (1,7,10) **4990 HUF**
133. Pulpe de pui file la grătar cu gratin de broccoli (1,7,10) **4990 HUF**
134. Pulpe de pui pane (1,3) **4490 HUF**
135. Felii de ficat de gâscă pane (1,3) **14990 HUF**
136. Felii de ficat de gâscă la grătar, compot de fructe (1) **14990 HUF**



# Csalánosi Csárda

## ***Fripturi din carne de porc***

- 137.Șnițel de porc pane à la Bajor  
(prăjită într-un tub cu brânză și bacon) (1,3,7) **5490 HUF**
- 138.Friptură de mangaliță cu rozmarin și sos  
de piper cu ardei iute și muștar\* (1,7,10) **8990 HUF**
- 139.Șnițel de porc pane (1,3,6,7,10,11) **4490 HUF**
- 140.Șnițel de porc la grătar (1) **4290 HUF**
- 141.Șnițel de porc prăjite in ou (1,3,7) **4490 HUF**
- 142.Șnițel uriaș\* (din mușchiuleț) (1,3,7) **6490 HUF**
- 143.Șnițel de milaneze  
(spaghete milaneze, coaste pane, cașcaval) (1,3,7) **6990 HUF**
- 144.Mușchi țigănesc (1,10) **5990 HUF**
- 145.Cotlet de porc à la pădurar  
cu ceapă înăbușită (prăjită) natur (1,3,7) **5990 HUF**
- 146.Gordon țărănesc  
(antricot afumat, cașcaval afumat, ceapă roșie, ardei) (1,3,7) **5490 HUF**
- 147.Gordon bleu (coaste de porc pane umplute cu șuncă și cașcaval) (1,3,7) **5490 HUF**
- 148.Cotlet de porc pane umplut  
cu ciuperci și măduvă (1,3,7) **5690 HUF**
- 149.Grătar de porc à la Bakony (sos de ciuperci cu ardei) (1,7) **5490 HUF**
- 150.Grătar de porc à la Magyaróvár  
(șuncă, ciuperci, cașcaval) (1,7) **5490 HUF**
- 151.Grătar de porc à la Csalánosi  
(ciuperci, ficat de pui, tocană de legume) (1) **5490 HUF**
- 152.Grătar de porc à la Jóasszony (ceapă, șuncă, ciuperci) (1) **5490 HUF**
- 153.Grătar de porc à la Kalocsa (tocană de legume cu cârnați) (1) **5490 HUF**
- 154.Grătar de porc à la măcelaru' (slănină, șuncă, castraveți)(1,7,10) **5490 HUF**
- 155.Grătar de porc à la Holstein (cu 2 ouă ochiuri) (1,3) **5490 HUF**
- 156.Friptura (antricot la grătar cu tocană de legume cu usturoi) (1,10) **5490 HUF**
- 157.Felie vânătorească  
(coaste de porc pane cu sos brun de ciuperci) (1,3,7) **5490 HUF**
- 158.Grătar cu mustar (1,10) **5490 HUF**
- 159.Grătar cu ficat de pui, ceapă și piper (1,10) **5490 HUF**



# *Osálanosi Csárda*

|                                                           |          |
|-----------------------------------------------------------|----------|
| 160.Ciolan prăjit cu tocană de fasole cu ceapă            | 5490 HUF |
| 161.Ciolan cu ciuperci și smântână (1,7)                  | 5490 HUF |
| 162.Măduvă pane (1,3,7)                                   | 5490 HUF |
| 163.Friptură à la Brașov                                  | 5490 HUF |
| 164.Medalioane la grătar cu sos de cașcaval (1,7,9)       | 5490 HUF |
| 165.Medalioane țărănești (tocană cu cârnați și ceapă) (1) | 5490 HUF |
| 166.Medalioane pane cu usturoi (1,3)                      | 5490 HUF |
| 167.Medalioane la grătar cu bacon și sos de piper (1,7)   | 5690 HUF |

## ***Fripturi din carne de vită***

|                                                                                                               |           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 168.Grătar T-Bone cu sos de piper* (450g) (1,7,10)                                                            | 14990 HUF |
| 169.Mușchiuleț de vită cu crap tigru încoronat<br>cu unt condimentat* (250 g) (1,2,10, )                      | 12990 HUF |
| 170.Mușchiuleț de vită vânătorească* (250 g)<br>(ficat de pui, ciuperci, sos brun cu vin roșu) (1,7,10)       | 9990 HUF  |
| 171.Mușchiuleț de vită à la Budapesta* (250 g)<br>(ficat de pui, ciuperci, mazare, tocană de legume) (1,7,10) | 14990 HUF |
| 172.Mușchiuleț de vită à la Rossini* (250 g)<br>(ficat de gâscă la grătar, ciuperci, sos brun) (1,7,10)       | 14990 HUF |
| 173.Mușchiuleț de vită la grătar<br>cu unt condimentat* (250 g) (1,10)                                        | 9990 HUF  |
| 174.Mușchiuleț de vită cu oua ochiuri* (250 g) (1,3,10)                                                       | 9990 HUF  |
| 175.Mușchiuleț unguresc* (250 g)<br>(tocană de legume cu cartofi) (1,10)                                      | 11990 HUF |
| 176.Șnițel uriaș cu unt condimentat* (250 g) (1,3,7,10)                                                       | 9990 HUF  |
| 177.Mușchiuleț cu muștar, cu ceapă pane (250 g)* (1,3,10)                                                     | 9990 HUF  |
| 178.Mușchiuleț cu ceapă prăjită (1,10)                                                                        | 9990 HUF  |
| 179.Mușchiuleț cu unt condimentat (1,7,10)                                                                    | 9990 HUF  |
| 180.Mușchiuleț cu ciuperci prăjite (1,10)                                                                     | 9990 HUF  |
| 181.Mușchiuleț a'la sos Burgundi (1,7,10)                                                                     | 9990 HUF  |





# Osálanosi Csárda

## Mâncăruri din pește

|                                                                                                                 |          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 182.Ciorbă de crap file (1,4)                                                                                   | 4490 HUF |
| 183.Ciorbă de somn file (1,4)                                                                                   | 4990 HUF |
| 184.Ciorbă de pește mixtă (crap, somn) (1,4)                                                                    | 4890 HUF |
| 185.File de crap pane (1,3,4)                                                                                   | 4990 HUF |
| 186.File de crap la grătar cu usturoi (1,4,7)                                                                   | 4990 HUF |
| 187.File de șalău la grătar (1,4,7)                                                                             | 4990 HUF |
| 188.Fileu de șalău a'la Orly (1,3,4,7)                                                                          | 5490 HUF |
| 189.Păstrăv întreg la grătar* (300 g) (1,4)                                                                     | 5490 HUF |
| 190.Păstrăv la grătar à la Szilvásvárad<br>cu migdale prăjite în unt* (300 g) (1,4,7,8)                         | 5990 HUF |
| 191.Somon file la grătar cu sos de ciuperci cu mărar (1,4,7)                                                    | 5990 HUF |
| 192.File de somn pane (1,3,4,7)                                                                                 | 5990 HUF |
| 193.File de șalău pane (1,3,4,7)                                                                                | 5290 HUF |
| 194.File de somn cu paste cu brânză (1,3,4,7)                                                                   | 7990 HUF |
| 195.Friptură de somon(200g) cu ciuperci<br>și smântână cu paste pesto* (1,3,4,7)                                | 7990 HUF |
| 196.Coziade crab învârtiți în pane panko cu cartofi<br>dulci prăjiți și cremă de usturoi și pătrunjel (1,2,3,7) | 7990 HUF |
| 197.Crab la grătar pe pat de salată verde cu cremă<br>de usturoi (1,2,7)                                        | 6990 HUF |

## Paste

|                                                             |          |
|-------------------------------------------------------------|----------|
| 198.Spaghete milaneze (1,3,7)                               | 3490 HUF |
| 199.Spaghete cu cașcaval și smântână (1,3,7)                | 3490 HUF |
| 200.Paste cu brânză și jumări (1,3,7)                       | 3990 HUF |
| 201.Găluște cu oua (1,3,7)                                  | 2990 HUF |
| 202.Ciuperci cu smântână și paste penne cu parmezan (1,3,7) | 3990 HUF |
| 203.Penne cu carne de rață, hrib și zucchini (1,3,7)        | 5990 HUF |
| 204.Crap de rege cu pestos penne (1,2,3,7)                  | 6990 HUF |



# Osálanosi Csárda

## Garnituri

|                                                                          |          |
|--------------------------------------------------------------------------|----------|
| 205. Cartofi prăjiți (1)                                                 | 1290 HUF |
| 206. Cartofi fierți cu sare                                              | 1290 HUF |
| 207. Cartofi de arahide cu pătrunjel<br>sau cartofi de Paris prăjiți (7) | 1290 HUF |
| 208. Cartofi prăjiți cu condimente (1)                                   | 1290 HUF |
| 209. Cartofi à la printesa (1)                                           | 1690 HUF |
| 210. Cartofi prăjiți felii (1)                                           | 1290 HUF |
| 211. Röstli (1)                                                          | 1490 HUF |
| 212. Crochete, mere crochet (1)                                          | 1490 HUF |
| 213. Cartofi dulce prăjiți                                               | 2490 HUF |
| 214. Cartofi cu ceapă (7)                                                | 1290 HUF |
| 215. Pireu de cartofi (7)                                                | 1290 HUF |
| 216. Orez                                                                | 1290 HUF |
| 217. Rizi-bizi                                                           | 1390 HUF |
| 218. Orez cu cuperci fiert                                               | 1390 HUF |
| 219. Găluște (1,3)                                                       | 1290 HUF |
| 220. Găluște cu cașcaval și smântână (1,3,7)                             | 1990 HUF |
| 221. Frecăței                                                            | 1290 HUF |
| 222. Legume la grătar (1)                                                | 2990 HUF |
| 223. Legume călite în unt (1,7)                                          | 1590 HUF |
| 224. Varză roșie cu prune uscate                                         | 1490 HUF |
| 225. Cartofi gratinați (1)                                               | 2190 HUF |

## Salate

|                                       |          |
|---------------------------------------|----------|
| 226. Salată verde                     | 1490 HUF |
| 227. Salată de castraveți             | 1290 HUF |
| 228. Salată de castraveți cu smântână | 1390 HUF |
| 229. Castraveți în oțet               | 1290 HUF |
| 230. Castraveți murați                | 1290 HUF |



# *Salánosi Csárda*

|                                                                                               |          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 231.Salată de varză                                                                           | 1290 HUF |
| 232.Salată de rosii                                                                           | 1290 HUF |
| 233.Ardei un pluti cu varza                                                                   | 1590 HUF |
| 234.Pepperoni                                                                                 | 1590 HUF |
| 235.Ardei în otet                                                                             | 1290 HUF |
| 236.Salată de sfecla                                                                          | 1590 HUF |
| 237.Salată de casă mixta                                                                      | 1290 HUF |
| 238.Bunătați à la Vecsés (castraveți murați, ardei umpluți cu varză, pepene murat, pepperoni) | 1890 HUF |
| 239.Varză cu maioneză <sup>(7)</sup>                                                          | 1390 HUF |
| 240.Salată de cartofi cu maioneză <sup>(7)</sup>                                              | 1590 HUF |
| 241.Porumb cu maioneză <sup>(7)</sup>                                                         | 1590 HUF |
| 242.Salată de casă mixta (castraveți, roșii, varză, ardei în otet)                            | 1890 HUF |
| 243.Salată mixta cu dressing de mărar <sup>(7)</sup>                                          | 1590 HUF |
| 244.Salată mixta cu dressing de măsline                                                       | 1590 HUF |
| 245.Salată verde cu oțet, parmazan și semințe prăjite <sup>(7,11)</sup>                       | 2990 HUF |
| 246.Salată grecească                                                                          | 2990 HUF |

## ***Compoturi***

|                        |          |
|------------------------|----------|
| 247.Compot de piersici | 1490 HUF |
| 248.Compot de vișine   | 1490 HUF |
| 249.Compot de ananas   | 1490 HUF |
| 250.Compot amestec     | 1490 HUF |

## ***Deserturi***

|                                                                                                                                |          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 251.Gogoși cu scorțișoară vanilie, și înghețată <sup>(1,3,7)</sup>                                                             | 2490 HUF |
| 252.Kremes cu mere à la Kecskemét (pandișpan pufos cu mascarpone, cu mere cu scorțișoară și nuci prăjite) <sup>(1,3,7,8)</sup> | 2490 HUF |
| 253.Găluște Somlói <sup>(1,3,7,8)</sup>                                                                                        | 2490 HUF |
| 254.Tiramisù <sup>(1,3,7)</sup>                                                                                                | 2490 HUF |
| 255.Pireu de castane <sup>(1,7)</sup>                                                                                          | 1990 HUF |



# Csalánosi Csárda

|                                                                                                          |          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 256. Ispita dulce (somló, cremă de ciocolată, înghețată de vanilie, frișcă) (1,3,7,8)                    | 2490 HUF |
| 257. Înghețată de vanilie cu căpșuni proaspete, frișcă (1,3,7)                                           | 2690 HUF |
| 258. Înghețată de vanilie cu zmeura fierbinte (1,3,7)                                                    | 2690 HUF |
| 259. Înghețată de vanilie cu cremă de ciocolată fierbinte, frișcă (1,3,7)                                | 2690 HUF |
| 260. Înghețată de vanilie cu căpșuni fierbinți (1,3,7)                                                   | 2690 HUF |
| 261. Magie de clătite (4 clătite) (cu nuci, brânză, fructe, cu dressing de vanilie și ciocolată) (1,3,7) | 3490 HUF |
| 262. Clătite à la Csalánosi (umplutura de castane, dressing de vanilie) (1,3,7)                          | 2290 HUF |
| 263. Clătite à la Gundel (cremă de nucă, dressing de ciocolată) (1,3,7)                                  | 2490 HUF |
| 264. Crema de grâu pane cu sos fierbinte de vișine (1,3,7)                                               | 2690 HUF |
| 265. Clătite 2 bucăți (cacao, dulceață) (1,3,7)                                                          | 1890 HUF |
| 266. Clătite 2 bucăți (brânză, nucă, vanilie) (1,3,7)                                                    | 1990 HUF |
| 267. Plăcintă cu nutella (1,3,7)                                                                         | 2490 HUF |
| 268. Găluște cu brânză de vaci și smântână dulce (timp de preparare min. 30 de minute) (1,3,7,8)         | 3490 HUF |
| 269. Brownie de ciocolată cu înghețată de vanilie și sos fierbinte de visine (1,3,7,8)                   | 2490 HUF |
| 270. „Lütyü” cu mac à la Csalánosi (cozonac, dressing de vanilie, mac, stafide) (1,3,7,8)                | 2490 HUF |

## Sosuri

|                                        |          |
|----------------------------------------|----------|
| 271. Sos verde piper (1,7)             | 1290 HUF |
| 272. Smântână, ketchup, muștar (7,10)  | 990 HUF  |
| 273. Sos tartar (7)                    | 990 HUF  |
| 274. Sos à la burgundi (1,7)           | 1290 HUF |
| 275. Sos de ciuperci cu smântână (1,7) | 1290 HUF |
| 276. Sos de ciuperci à la Bakony (1,7) | 1290 HUF |
| 277. Tocană de legume                  | 1290 HUF |





# Csalánosi Csárda

## ***Ambalaj***

|                        |                 |
|------------------------|-----------------|
| Ambalaj mâncare        | <b>300 HUF</b>  |
| Ambalaj platou         | <b>900 HUF</b>  |
| Mijlociu (refolosibil) | <b>500 HUF</b>  |
| Mare (refolosibil)     | <b>1000 HUF</b> |

*Administrator: Nagy Mihály*

*Bucătar șef: Horváth István*

*Bucătar șef: Rajcsányi György*

*Rezervări: +36 20 9 709 710, +36 76 708 555*

*Kecskemét, Felsőcsalános 5.*

*Administrator: Nettle-Group Kft.*

*[csalanosicsarda.motel@gmail.com](mailto:csalanosicsarda.motel@gmail.com)*

*[www.csalanosi-csarda.hu](http://www.csalanosi-csarda.hu)*



# *Osálanosi Csárda*

## ***Pălincă***

4cl

*Pălincă de prune A'la Simon Szatmári*  
(pălinca casei)

**2200** HUF

*Pălincă de ghimbir Árpád*

**2700** HUF

*Pălincă de struguri Árpád*

**2700** HUF

*Pălincă de cirese tigan Árpád*

**2700** HUF

*Pălincă de para duble Árpád*

**2700** HUF

*Pălincă de caisa Árpád*

**2700** HUF

## ***Băuturi spirtoase***

4 cl

*Chivas Regal*

**2200** HUF

*Jack Daniel's*

**2000** HUF

*Jameson*

**2000** HUF

*Jim Beam*

**2000** HUF

*Ballantine's*

**2000** HUF

*Johnny Walker*

**2000** HUF

*Hennessy vs.*

**2700** HUF

*Metaxa Brandy \*\*\*\*\**

**2000** HUF

*Napoleon Brandy*

**2000** HUF

*Unicum*

**2000** HUF

*Unicum Barista*

**2000** HUF

*Unicum prună*

**2000** HUF

*Jägermeister*

**2000** HUF

*Bacardi*

**2000** HUF

*Tequila*

**2000** HUF

*Gordon's Gin*

**2000** HUF

*Finlandia vodka*

**2000** HUF

*Grey Goose original*

**3000** HUF

*Bailey's*

**2000** HUF





# Osálanosi Csárda

## Şampanie

|                                                      |                 |
|------------------------------------------------------|-----------------|
| <i>Asti Cinzano</i>                                  | <b>7990</b> HUF |
| <i>Törley 0,75l (dulce, sec)</i>                     | <b>5500</b> HUF |
| <i>Törley 0,2l (dulce, sec)</i>                      | <b>1590</b> HUF |
| <i>Törley sampanie fără alcool 0,75 l</i>            | <b>5500</b> HUF |
| <i>Hungária extra dry 0,75l</i>                      | <b>6990</b> HUF |
| <i>Hungária Irsai olivér 0,75 (dulce)</i>            | <b>6900</b> HUF |
| <i>Mionetto Prosecco DOC Treviso Brut 0,75 (sec)</i> | <b>7990</b> HUF |
| <i>Copil sampanie (0,75)</i>                         | <b>2300</b> HUF |

## Bere la halba

|                                                |                 |
|------------------------------------------------|-----------------|
| <i>Bitburger (0,2l)</i>                        | <b>700</b> HUF  |
| <i>Bitburger (0,4l)</i>                        | <b>1400</b> HUF |
| <i>Stella (0,25l)</i>                          | <b>625</b> HUF  |
| <i>Stella (0,4l)</i>                           | <b>1000</b> HUF |
| <i>Erdinger bere de grâu nefiltrată (0,3l)</i> | <b>1080</b> HUF |
| <i>Erdinger bere de grâu nefiltrată (0,5l)</i> | <b>1800</b> HUF |

## Bere la sticla

|                                                    |                 |
|----------------------------------------------------|-----------------|
| <i>Dreher (0,33l)</i>                              | <b>900</b> HUF  |
| <i>Heineken (0,33l)</i>                            | <b>900</b> HUF  |
| <i>Gösser (0% alcool, cu lamaie) (0,33l)</i>       | <b>900</b> HUF  |
| <i>Clausthaler (0% alcool, cu lamaie) (0,33 l)</i> | <b>1090</b> HUF |
| <i>Vişine (0,5l)</i>                               | <b>1190</b> HUF |
| <i>Staropramen bere bruna (0,5l)</i>               | <b>1190</b> HUF |
| <i>Staropramen (0,5l)</i>                          | <b>1090</b> HUF |
| <i>Bere de ciuc (csiki) (0,5l)</i>                 | <b>1190</b> HUF |
| <i>Erdinger (0,5l)</i>                             | <b>1190</b> HUF |
| <i>Erdinger 0% alcool (0,5l)</i>                   | <b>1290</b> HUF |
| <i>Stella 0% alcool (0,33l)</i>                    | <b>900</b> HUF  |
| <i>Bitburger 0% alcool (0,33l)</i>                 | <b>1090</b> HUF |



# *Csalánosi Csárda*

## ***Vinurile casei***

*1 dl*

|                                                  |                 |
|--------------------------------------------------|-----------------|
| <i>Izsáki Arany Sárfehér (vin alb sec)</i>       | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Font Kövidinka (vin alb sec)</i>              | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Varga Irsai Olivér (vin alb sec)</i>          | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Varga Rosé</i>                                | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Varga Cabernet (vin rosu sec)</i>             | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Frittmann Portugieser (vin rosu demi-sec)</i> | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Frittmann Muskotályos (vin alb demi-sec)</i>  | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Frittmann Rosé</i>                            | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Frittmann Kékfrankos (vin rosu sec)</i>       | <b>650 HUF</b>  |
| <i>Tokaji Aszú (3 stele, vin alb dulce)</i>      | <b>1600 HUF</b> |
| <i>Tokaji Szamorodni (vin alb sec)</i>           | <b>1200 HUF</b> |
| <i>Tokaji Szamorodni (vin alb dulce)</i>         | <b>1200 HUF</b> |

## ***Vermuturi***

*1 dl*

|                             |                 |
|-----------------------------|-----------------|
| <i>Martini(bianco, dry)</i> | <b>1600 HUF</b> |
| <i>Campari bitter</i>       | <b>1600 HUF</b> |
| <i>Aperol Spritz</i>        | <b>2290 HUF</b> |

## ***Cafea, ceai***

|                                                                |                 |
|----------------------------------------------------------------|-----------------|
| <i>Segafredo espresso</i>                                      | <b>790 HUF</b>  |
| <i>Segafredo cafea cu frișcă</i>                               | <b>890 HUF</b>  |
| <i>Segafredo cappuccino</i>                                    | <b>890 HUF</b>  |
| <i>Segafredo espresso decafeinizata</i>                        | <b>890 HUF</b>  |
| <i>Segafredo cappuccino decafeinizata</i>                      | <b>990 HUF</b>  |
| <i>Segafredo ciocolata calda (maro-alb)</i>                    | <b>1190 HUF</b> |
| <i>Cafea cu gheață (cafea Segafredo, înghețată de vanilie)</i> | <b>2190 HUF</b> |
| <i>Latte Macchiato</i>                                         | <b>1390 HUF</b> |
| <i>Ceai fierbinte</i>                                          | <b>1090 HUF</b> |



# Osálanosi Csárda

## **Bauturi racoritoare de casa**

*Limonadă de casă din citrice cu mentă 0,5l*

*(se poate cere și fără zahăr)*

**240 HUF/DL**

*Sirop de casă din soc, cu mentă 0,5l*

**240 HUF/DL**

*Sirop de casă din zmeură cu mentă 0,5l*

**240 HUF/DL**

## **Ape minerale**

*Apă minerala Szentkirályi 0,33l*

*(acidulată, plată)*

**700 HUF/STICLĂ**

*Apă minerala Szentkirályi 0,75l*

*(acidulată, plată)*

**1150 HUF/STICLĂ**

*Apă minerală Szentkirályi (acidulată, plată)*

**100 HUF/DL**

*Sifon*

**100 HUF/DL**

*Sifon la sticlă 1l*

**990 HUF**

## **Băuturi răcoritoare acidulate**

*Coca-Cola, Light, Zero (0,25l)*

**690 HUF/STICLĂ**

*Fanta portocale, soc, zmeură (0,25l)*

**690 HUF/STICLĂ**

*Ghimbir (0,25l)*

**690 HUF/STICLĂ**

*Tonic (0,25l)*

**690 HUF/STICLĂ**

*Sprite, Zero (0,25l)*

**690 HUF/STICLĂ**

*Red Bull*

**1290 HUF**



# Csalánosi Csárda

## Băuturi răcoritoare neacidula

1 dl

|                                                       |                |
|-------------------------------------------------------|----------------|
| Suc de portocale proaspat (100%)                      | 600 HUF        |
| Sió suc de portocale (12%)                            | 300 HUF        |
| Sió suc concentrat de piersici (20%)                  | 300 HUF        |
| Sió suc concentrat de vilmoskörte (20%)               | 300 HUF        |
| Sió suc vișine, prune, mere (12%)                     | 300 HUF        |
| Sió suc de mere filtrat (12%)                         | 300 HUF        |
| Rauch Ice Tea (lămâie, caise, ceai verde)             | 250 HUF        |
| Rauch suc de roșii (0,20l )100%                       | 600 HUF        |
| Cappy (portocale, caise,<br>ananas, pere, mere) 0,25l | 650 HUF/STICLĂ |

Administrator: Nagy Mihály

Bucătar șef: Horváth István

Bucătar șef: Rajcsányi György

Rezervări: +36 20 9 709 710, +36 76 708 555

Kecskemét, Felsőcsalános 5.

Administrator: Nettle-Group Kft.

csalanosicsarda.motel@gmail.com

www.csalanosi-csarda.hu

Acceptăm ca mijloc de plată numerar, card bancar și card SZÉP!

Pentru comenzi de jumătate de porție prețul este 70% din prețul porției întregi.

Din preparatele marcate cu \* nu se poate comanda jumătate de porție.

Prețurile conțin TVA. Nota de plată nu conține taxa de serviciu.



# *Isalános Csárda*

## **Listă alergeni**

1. Cereale care conțin gluten și produse derivate
2. Crustacee și produse derivate
3. Ouă și produse derivate
4. Pește și produse derivate
5. Arahide și produse derivate
6. Soia și produse derivate
7. Lapte și produse derivate (inclusiv lactoza)
8. Fructe cu coajă: migdale, alune, nuci, caju, nuci pecan, nuci de Brazilia, nuci macadamia și nuci de Queensland
9. Țelina și produse derivate
10. Muștar și produse derivate
11. Susan și produse derivate
12. Dioxid de sulf și sulfiți
13. Lupinul și produse derivate
14. Moluște și produse derivate

Dacă rețeta unui preparat conține alergeni,  
în meniu va apărea numărul de ordine  
al substanței respective.



# Csalánosi Csárda

Kecskemét ~ Nyitva: 0-24-ig  
Óbuda ~ Nyitva: 9-24-ig

Administrator: Nagy Mihály

Bucătar șef: Horváth István

Bucătar șef: Rajcsányi György

Rezervări: +36 20 9 709 710, +36 76 708 555

Kecskemét, Felsőcsalános 5.

Administrator: Nettle-Group Kft.

[csalanosicsarda.motel@gmail.com](mailto:csalanosicsarda.motel@gmail.com)

[www.csalanosi-csarda.hu](http://www.csalanosi-csarda.hu)